우리말 어휘의 시간을 읽다

발가락

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

발끝의 다섯 개로 갈라진 부분. 또는 그것 하나하나.

문헌의 첫 기록
15세기

수록 용례
15개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 54자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '발가락'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 발끝의 다섯 개로 갈라진 부분. 또는 그것 하나하나.

발가락의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

발가락의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
밠가락 사전 표기 요약	●→	—	—	—	—	—
발가락 사전 표기 요약	—	—	●→	●→	●→	●→
밧가락 문헌 수록 표기	●→	—	—	—	—	—
발ᄀᆞ락 문헌 수록 표기	—	—	—	—	●→	—

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 4종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 밠가락
  15세기
- 발가락

17세기18세기19세기20세기현재

- 밧가락
  15세기
- 발ᄀᆞ락
  19세기

원자료의 전체 표기 목록 4종
밧가락, 밠가락, 발가락, 발ᄀᆞ락

발가락의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

'발가락'의 옛말인 '밠가락'은 15세기부터 나타난다.

말의 구성과 어원

'밠가락'은 '발'과 관형격 조사 'ㅅ'이 결합한 '밠'에 가늘고 긴 토막을 뜻하는 '가락'이 결합한 것이다.

표기와 소리의 특징

17세기에 관형격 조사 'ㅅ'이 표기에 나타나지 않게 되면서 현대 국어와 같은 '발가락'이 되었다. 15세기에 나타나는 '밧가락'은 'ㅅ' 앞에서 'ㄹ'이 탈락한 형태이고, 19세기에 나타나는 '발ᄀᆞ락'은 'ㆍ' 소리가 없어지면서 'ㆍ'와 'ㅏ'가 표기에서 섞여 쓰이면서 나타난 표기이다.

문헌 속의 발가락

전체 용례 15개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 밧가락, 밠가락 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
밧가락, 밠가락

출처 1447 석보상절 6:39ㄱ

용례 01

문헌 용례

世尊이 舍衛國에 오샤 큰 光明을 펴샤 三千大千世界ᄅᆞᆯ 다 비취시고 밧가라ᄀᆞ로 싸ᄒᆞᆯ 누르시니.

현대어 풀이

세존이 사위국에 오시어 큰 광명을 펴시어 삼천 대천세계를 다 비추시고 발가락으로 땅을 누르시니.

출처 1459 월인석보 25:104ㄴ

용례 02

문헌 용례

對答호ᄃᆡ 神足이 第一이라 밠가라ᄀᆞ로 싸ᄒᆞᆯ 드듸여든 싸히 즉재 震動ᄒᆞ며 天宮에 가 難陁 跋難陁 龍王ᄋᆞᆯ 降伏히오니이다.

현대어 풀이

대답하되 신족이 제일이라 발가락으로 땅을 디디면 땅이 즉시 진동하며 천궁에 가서 난타와 발난타 용왕을 항복시켰습니다.

출처 1482 남명집언해 상:50ㄱ

용례 03

문헌 용례

고개예 다ᄃᆞ라 밠가락ᄋᆞᆯ ᄎᆞ고 頌云ᄒᆞ샤ᄃᆡ 여긔도 虛空이오 뎨도 虛空이니 말며 말라.

현대어 풀이

고개에 다다라 발가락을 차고 송을 읊으시되 여기도 허공이고 저기도 허공이니 말며 말라.

17세기 발가락 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
발가락

출처 1617 동국신속삼강행실도 신속열녀도 3:16ㄴ

용례 04

문헌 용례

ᄯᅩ 두 발가락을 베혀도 굴티 아니ᄒᆞᆫ대.

현대어 풀이

또 두 발가락을 베어도 굴하지 않으니.

대응 원문

又斷兩足指亦不屈.

출처 1670년대 음식디미방 14

용례 05

문헌 용례

발가락 ᄉᆞ이ᄅᆞᆯ 칼로 ᄭᅢ여 지령 기ᄅᆞᆷ ᄇᆞᆯ라 구우면.

현대어 풀이

발가락 사이를 칼로 깨어 청장(靑醬) 기름 발라 구우면.

출처 1690 역어유해 상:36ㄱ

용례 06

문헌 용례

脚指頭 발가락.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

18세기 발가락 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

발가락

출처 1765 박통사신석언해 2:11ㄴ

용례 07

문헌 용례

발등 우희 구을리고 발가락 우희 구을리다가 ᄂᆞ려오거든.

현대어 풀이

발등 위에 굴리고 발가락 위에 굴리다가 내려오거든.

대응 원문

脚背上轉 脚指頭上轉 弔下來.

출처 1796 증수무원록언해 1:64ㄱ

용례 08

문헌 용례

足족趾지[발가락].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1796 증수무원록언해 1:65ㄴ

용례 09

문헌 용례

足족趾지肚두 [발가락 ᄭᅳᆺ ᄉᆞᆯ 듯거온 ᄃᆡ].

현대어 풀이

발가락 끝 살 두꺼운 데.

19세기 발가락, 발ᄀᆞ락 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
발가락, 발ᄀᆞ락

출처 1896 신정심상소학 2:15ㄴ

용례 10

문헌 용례

다리에ᄂᆞᆫ 네 발가락이 잇서 前後에 둘式 잇스니.

현대어 풀이

다리에는 네 발가락이 있어 전후에 둘씩 있으니.

출처 1897 독립신문 7월 1일 1면

용례 11

문헌 용례

물 죵류에는 뎨일 이샹ᄒᆞᆫ 거시 발ᄀᆞ락이 다른 즘승곳치 업고 다문 굽이 ᄒᆞ나 잇서 그 굽은 발톱 곳ᄒᆞᆫ 거시 뒤집히여 잇서 다문 발톱이 ᄒᆞ나문 잇는 것 곳ᄒᆞ니라.

현대어 풀이

말 종류에는 제일 이상한 것이 발가락이 다른 짐승같이 없고 다만 굽이 하나 있어 그 굽은 발톱 같은 것이 뒤집혀 있어 다만 발톱이 하나만 있는 것 같다.

출처 1898 매일신문 7월 23일 1면

용례 12

문헌 용례

내 적은 발가락에 종기가 낫는ᄃᆡ 힝보ᄒᆞ기가 ᄃᆡ단히 괴롭다.

현대어 풀이

내 작은 발가락에 종기가 났는데 걷기가 대단히 괴롭다.

20세기 발가락 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
발가락

출처 1908년 [1907 제53호-1908 제104호] 보감 2:2ㄱ

용례 13

문헌 용례

사ᄅᆞᆷ과 원슝이의 발과 발가락을 보면 힝보ᄒᆞᆷ과 등괘ᄒᆞ기에 맛도록 싱겻ᄂᆞ니라.

현대어 풀이

사람과 원숭이의 발과 발가락을 보면 행보함과 등괘(登掛)하기에 맞도록 생겼다.

출처 1908년 [1907 제53호-1908 제104호] 보감 2:56ㄱ

용례 14

문헌 용례

다만 들니ᄂᆞᆫ 말이 혹 죽이기 젼에 손가락과 발가락이 다 부셔져도 앏흔 긔식이 조곰도 업섯다 ᄒᆞ더라.

현대어 풀이

다만 들리는 말이 혹 죽이기 전에 손가락과 발가락이 다 부서져도 아픈 기색이 조금도 없었다 하더라.

출처 1913 비파성 171

용례 15

문헌 용례

회목ᄭᅡ지 ᄲᅡ지ᄂᆞᆫ 눈에 열 발가락이 ᄲᅡ지ᄂᆞᆫ 것 ᄀᆞᆺᄒᆞ야.

현대어 풀이

발목까지 빠지는 눈에 열 발가락이 빠지는 것 같아.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

발가락의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 '단어의 역사'의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 발가락의 뜻과 역사

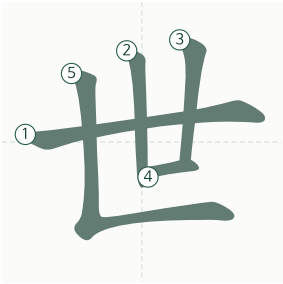
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

世 뜻·음 인간 세

총 5획 · 부수 一



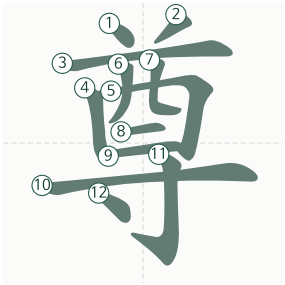


hanja.wordrow.kr/한자/世/

尊 뜻·음 높을 존

총 12획 · 부수 寸

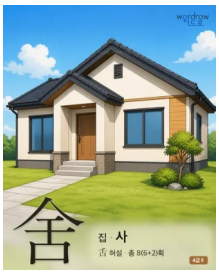


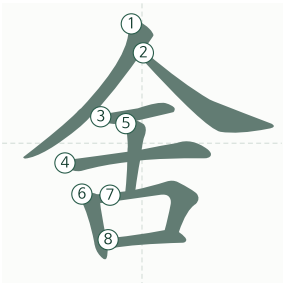


hanja.wordrow.kr/한자/尊/

舍 뜻·음 집 사

총 8획 · 부수 舌



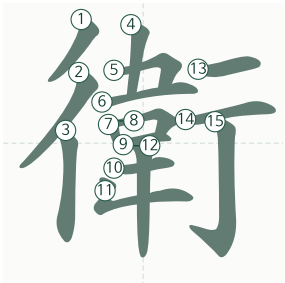


hanja.wordrow.kr/한자/舍/

衛 뜻·음 지킬 위

총 15획 · 부수 行



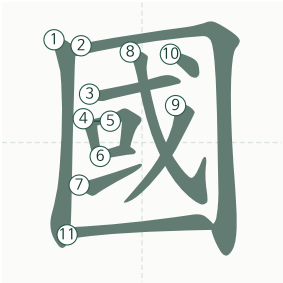


hanja.wordrow.kr/한자/衛/

國 뜻·음 나라 국

총 11획 · 부수 口



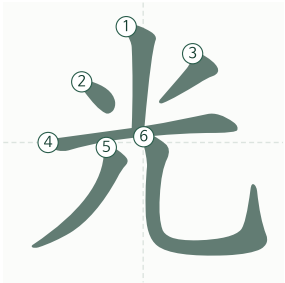


hanja.wordrow.kr/한자/國/

光 뜻·음 빛 광

총 6획 · 부수 儿





hanja.wordrow.kr/한자/光/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

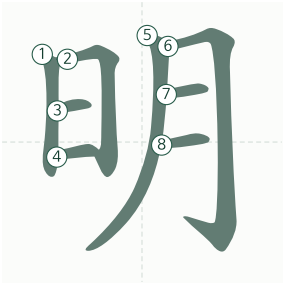
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

明

뜻·음 밝을 명

총 8획 · 부수 日



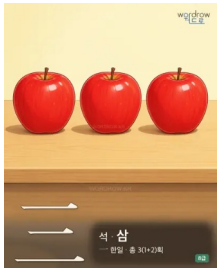


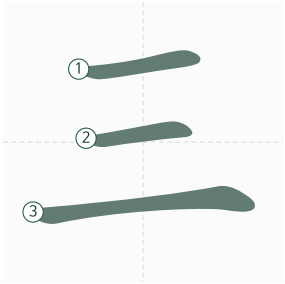
hanja.wordrow.kr/한자/明/

三

뜻·음 석 삼

총 3획 · 부수 一



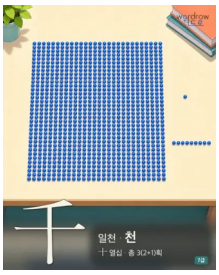


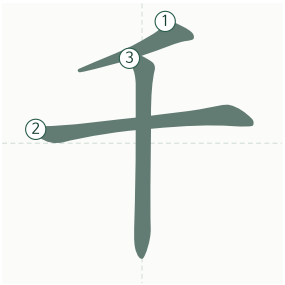
hanja.wordrow.kr/한자/三/

千

뜻·음 일천 천

총 3획 · 부수 十





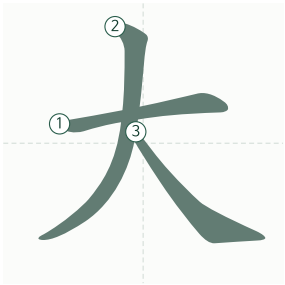
hanja.wordrow.kr/한자/千/

大

뜻·음 큰 대

총 3획 · 부수 大





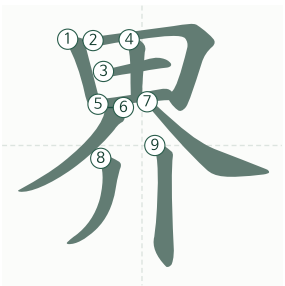
hanja.wordrow.kr/한자/大/

界

뜻·음 지경 계

총 9획 · 부수 田





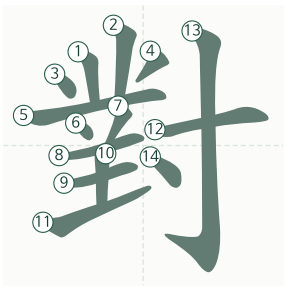
hanja.wordrow.kr/한자/界/

對

뜻·음 대할 대

총 14획 · 부수 寸





hanja.wordrow.kr/한자/對/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 9 · 54자

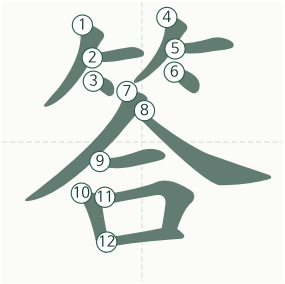
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

答

뜻·음 대답 답

총 12획 · 부수 竹





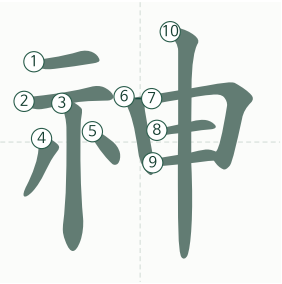
hanja.wordrow.kr/한자/答/

神

뜻·음 귀신 신

총 10획 · 부수 示





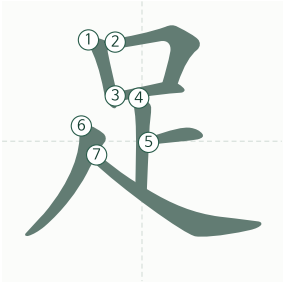
hanja.wordrow.kr/한자/神/

足

뜻·음 발 족

총 7획 · 부수 足





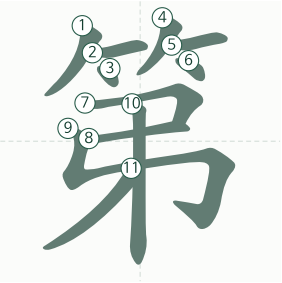
hanja.wordrow.kr/한자/足/

第

뜻·음 차례 제

총 11획 · 부수 竹



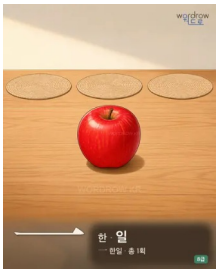


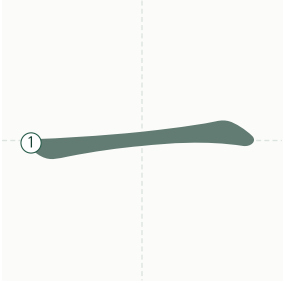
hanja.wordrow.kr/한자/第/

一

뜻·음 한 일

총 1획 · 부수 一





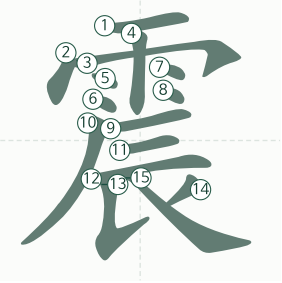
hanja.wordrow.kr/한자/一/

震

뜻·음 우레 진

총 15획 · 부수 雨





hanja.wordrow.kr/한자/震/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 9 · 54자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

動

뜻·음 움직일 동

총 11획 · 부수 力



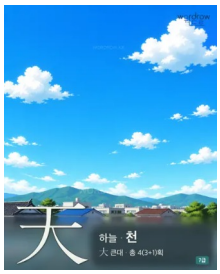


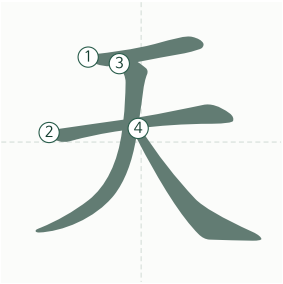
hanja.wordrow.kr/한자/動/

天

뜻·음 하늘 천

총 4획 · 부수 大





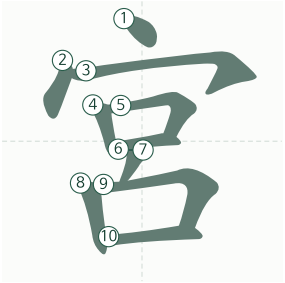
hanja.wordrow.kr/한자/天/

宮

뜻·음 집 궁

총 10획 · 부수 宀





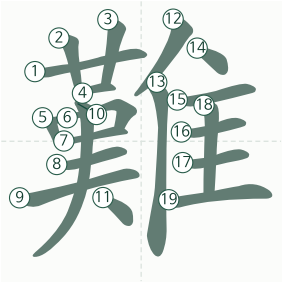
hanja.wordrow.kr/한자/宮/

難

뜻·음 어려울 난

총 19획 · 부수 隹





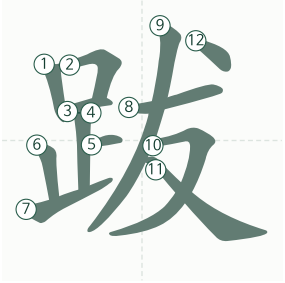
hanja.wordrow.kr/한자/難/

跋

뜻·음 밟을 발

총 12획 · 부수 足





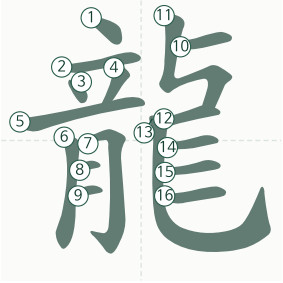
hanja.wordrow.kr/한자/跋/

龍

뜻·음 용 룡

총 16획 · 부수 龍





hanja.wordrow.kr/한자/龍/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 9 · 54자

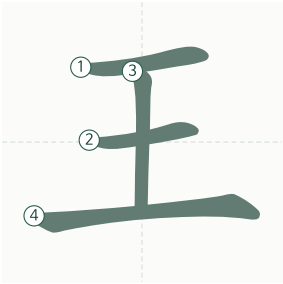
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

王

뜻·음 임금 왕

총 4획 · 부수 玉





hanja.wordrow.kr/한자/王/

降

뜻·음 내릴 강 / 항복할 항

총 9획 · 부수 阜





사전 9획 · 획순 그림 8획

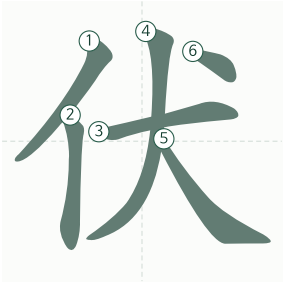
hanja.wordrow.kr/한자/降/

伏

뜻·음 엎드릴 복

총 6획 · 부수 人





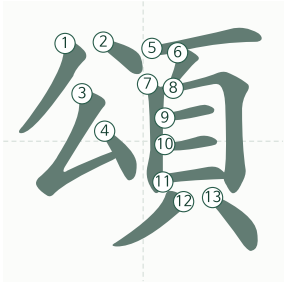
hanja.wordrow.kr/한자/伏/

頌

뜻·음 기릴·칭송할 송

총 13획 · 부수 頁





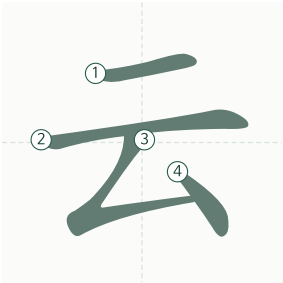
hanja.wordrow.kr/한자/頌/

云

뜻·음 이를 운

총 4획 · 부수 二





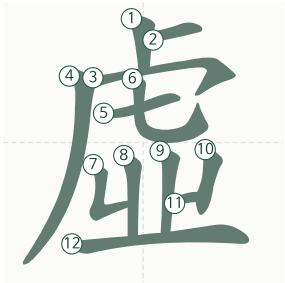
hanja.wordrow.kr/한자/云/

虛

뜻·음 빌 허

총 12획 · 부수 虍





hanja.wordrow.kr/한자/虛/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

6 / 9 · 54자

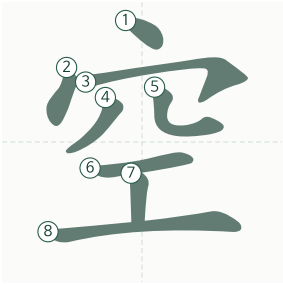
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

空

뜻·음 빌 공

총 8획 · 부수 穴





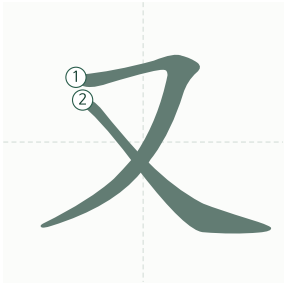
hanja.wordrow.kr/한자/空/

又

뜻·음 또 우

총 2획 · 부수 又





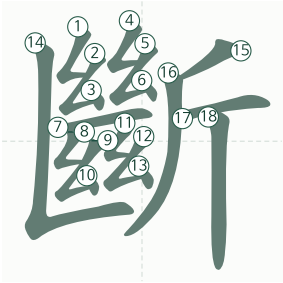
hanja.wordrow.kr/한자/又/

斷

뜻·음 끊을 단

총 18획 · 부수 斤





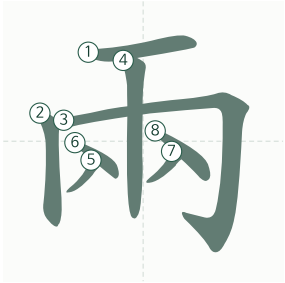
hanja.wordrow.kr/한자/斷/

兩

뜻·음 두 량

총 8획 · 부수 入





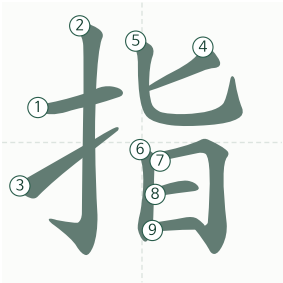
hanja.wordrow.kr/한자/兩/

指

뜻·음 가리킬 지

총 9획 · 부수 手





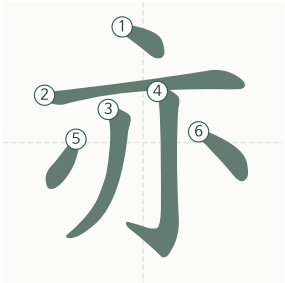
hanja.wordrow.kr/한자/指/

亦

뜻·음 또 역

총 6획 · 부수 亠





hanja.wordrow.kr/한자/亦/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

7 / 9 · 54자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

不

뜻·음 아닐 불

총 4획 · 부수 一





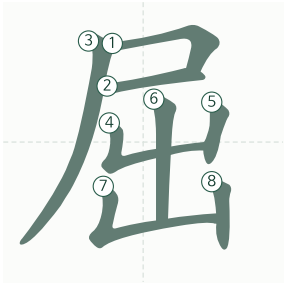
hanja.wordrow.kr/한자/不/

屈

뜻·음 굽힐 굴

총 8획 · 부수 尸





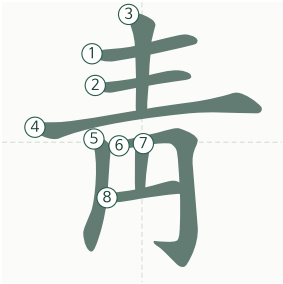
hanja.wordrow.kr/한자/屈/

靑

뜻·음 푸를 청

총 8획 · 부수 靑





hanja.wordrow.kr/한자/靑/

醬

뜻·음 장 장

총 18획 · 부수 酉





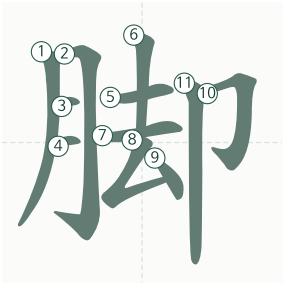
hanja.wordrow.kr/한자/醬/

脚

뜻·음 다리 각

총 11획 · 부수 肉





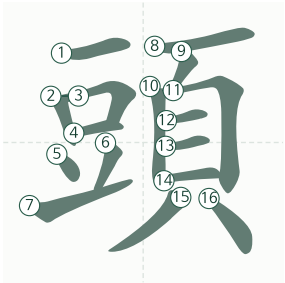
hanja.wordrow.kr/한자/脚/

頭

뜻·음 머리 두

총 16획 · 부수 頁





hanja.wordrow.kr/한자/頭/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

8 / 9 · 54자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

背

뜻·음 등 배

총 9획 · 부수 肉



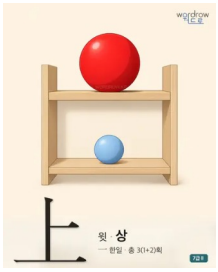


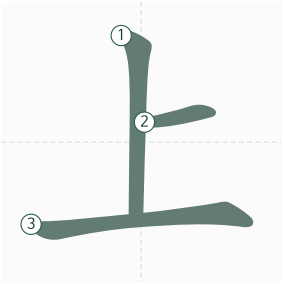
hanja.wordrow.kr/한자/背/

上

뜻·음 윗 상

총 3획 · 부수 一





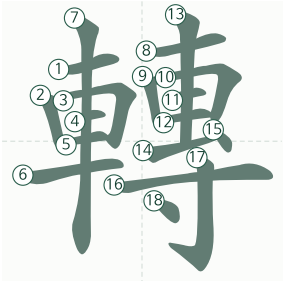
hanja.wordrow.kr/한자/上/

轉

뜻·음 구를 전

총 18획 · 부수 車





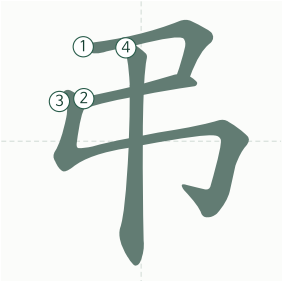
hanja.wordrow.kr/한자/轉/

弔

뜻·음 조상할 조

총 4획 · 부수 弓





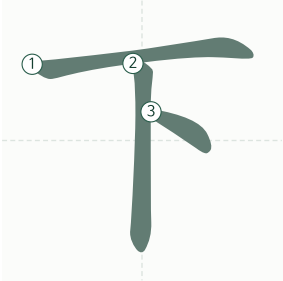
hanja.wordrow.kr/한자/弔/

下

뜻·음 아래 하

총 3획 · 부수 一





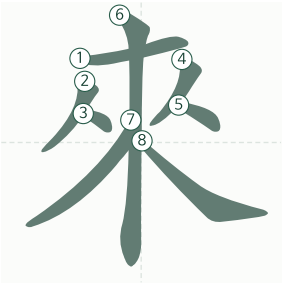
hanja.wordrow.kr/한자/下/

來

뜻·음 올 래

총 8획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/來/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

9 / 9 · 54자

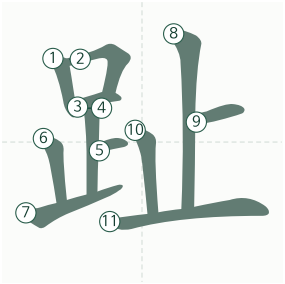
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

趾

뜻·음 발 지

총 11획 · 부수 足





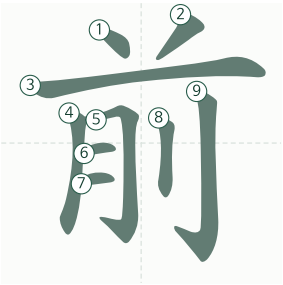
hanja.wordrow.kr/한자/趾/

前

뜻·음 앞 전

총 9획 · 부수 刀





hanja.wordrow.kr/한자/前/

後

뜻·음 뒤 후

총 9획 · 부수 彳





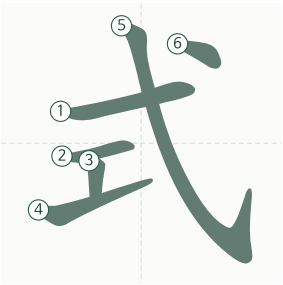
hanja.wordrow.kr/한자/後/

式

뜻·음 법 식

총 6획 · 부수 弋





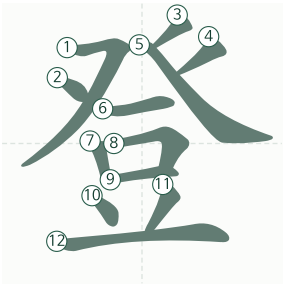
hanja.wordrow.kr/한자/式/

登

뜻·음 오를 등

총 12획 · 부수 癶





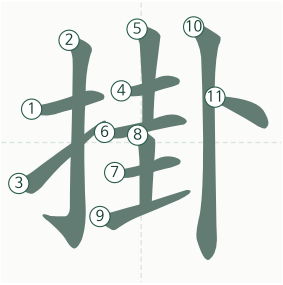
hanja.wordrow.kr/한자/登/

掛

뜻·음 걸[懸] 괘

총 11획 · 부수 手





hanja.wordrow.kr/한자/掛/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다. 사전 상세 항목이 없는 본문 한자: 陁 · 肚.